

# Judges 11:35

|     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|-----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|     | <div>יהוה</div> <div>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_big</div> <div>hebrew</div> <div>The word יהוה means “to exist” or “to be” or “to become” or “to come into being” and occurs 3561 times in the Old Testament.</div> <div>This is the foundational verb of existence, identity, becoming and occurrence.</div> <div>* It is used in the creation narrative of Genesis 1, represented by the English words Genesis 1:3Exodus 3:12Ruth 1:1Isaiah 2:2 <div>אֶתְּהוּא</div><div>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_big</div>אתה</div> <div>hebrew</div> <div>The Hebrew את word does not have a corresponding word in English. In Hebrew, it is a marker of the accusative, i.e. the word following it is the object of the sentence.</div> <div>For example, in Genesis 1:1 the word is preceded by <div>וַיִּקְרַע אֶת</div><div>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_big</div>אתה</div> <div>hebrew</div> <div>The Hebrew את word does not have a corresponding word in English. In Hebrew, it is a marker of the accusative, i.e. the word following it is the object of the sentence.</div> <div>Hebrew</div> <div>For example, in Genesis 1:1 the word is preceded by <div>בְּגִדָיו וַיֹּאמֶר אֵלֶּהָ בְּתִי הִכְרַע הִכְרַעְתִּי וְאֵת הַיִּתְּ</div><div>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_big</div>יהוה</div> <div>hebrew</div> <div>The word יהוה means “to exist” or “to be” or “to become” or “to come into being” and occurs 3561 times in the Old Testament.</div> <div>This is the foundational verb of existence, identity, becoming and occurrence.</div> <div>* It is used in the creation narrative of Genesis 1, represented by the English words Genesis 1:3Exodus 3:12Ruth 1:1Isaiah 2:2 <div>בְּעֶכְרִי וְאֶלְכִי פָצִיתִי פִּי אֵל</div><div>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_big</div>הוה</div> <div>hebrew</div> <div>Meaning</div> <div>* Yahweh - God's personal name</div> <div>It is not a generic term for “god”, but rather the word יהוה (YHWH) is the name by which God uniquely identifies himself in the Old Testament.</div> <div>First appearing in Genesis 2:4, it occurs over 6,000 times in the Old Testament.Exodus 3:14Deuteronomy 6:4Psalm 23:1Romans 10:13Joel 2:32Exodus 20:7Psalm 18:1Exodus 15:3Psalm 8:1Genesis 2:41 Samuel 1:3Judges 6:24Genesis 22:14Jeremiah 23:6 <div>וְלֹא אֶחָד יִשְׁוֶה</div></div> |
| ESV | And as soon as he saw her, he tore his clothes and said, “Alas, my daughter! You have brought me very low, and you have become the cause of great trouble to me. For I have opened my mouth to the LORD, and I cannot take back my vow.”                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| NIV | When he saw her, he tore his clothes and cried, “Oh! My daughter! You have made me miserable and wretched, because I have made a vow to the LORD that I cannot break.”                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| NLT | When he saw her, he tore his clothes in anguish. “Oh, my daughter!” he cried out. “You have completely destroyed me! You’ve brought disaster on me! For I have made a vow to the LORD, and I cannot take it back.”                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |

|     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|-----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|     | <p><a href="#">καὶ</a>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί</p> <p>greek</p> <p>Meaning</p> <p>* And * Also * Both * Even * Too * So</p> <p>Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as “and” ἐγενήθη <a href="#">ἡνίκα εἶδεν αὐτήν</a>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigαὐτός</p> <p>greek</p> <p>Meaning</p> <p>* He, she, it * Himself, herself, itself * Same</p> <p>Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.</p> <p>Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) <a href="#">καὶ</a>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί</p> <p>greek</p> <p>Meaning</p> <p>* And * Also * Both * Even * Too * So</p> <p>Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as “and” διέρρηξεν <a href="#">τὰ</a>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigὁ</p> <p>greek</p> <p>The definite article <a href="#">ἡμάτια αὐτοῦ</a>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigαὐτός</p> <p>greek</p> <p>Meaning</p> <p>* He, she, it * Himself, herself, itself * Same</p> <p>Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.</p> <p>Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) <a href="#">καὶ</a>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί</p> <p>greek</p> <p>Meaning</p> <p>* And * Also * Both * Even * Too * So</p> <p>Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as “and” εἶπεν οἱ μμοὶ <a href="#">θύγατέρ μου ἐμπεποδοστάτηκάς</a> <a href="#">με εἰς</a> σκώλον ἐγένου <a href="#">ἐν</a>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigἐν</p> <p>greek</p> <p>Preposition meaning “in”. <a href="#">ὀφθαλμοῖς μου ἐγὼ δέ</a>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigδέ</p> <p>greek</p> <p>δέ is a conjunction that can mean “but” or “and” or “also” or “moreover”. It is a word that is used very frequently in the New Testament, and is often unexpressed and not translated in English. <a href="#">ἤνοιξα τὸ</a>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigὁ</p> <p>greek</p> <p>The definite article <a href="#">στόμα μου περὶ σοῦ πρὸς</a>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigπρὸς</p> <p>greek</p> <p>Meaning</p> <p>* To or towards * Pertaining to (genitive case) * Near to (dative case) * According to * About</p> <p>Preposition. Occurs 703 times in the New Testament.</p> <p>πρὸς is a common preposition in Koine Greek that carries different meanings. It most frequently takes the accusative case, but at times it takes the genitive or dative cases, giving it a different meaning again. At its core, it usually describes movement or relationship toward someone or something, whether physical, s... <a href="#">κύριον καὶ</a>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί</p> <p>greek</p> <p>Meaning</p> <p>* And * Also * Both * Even * Too * So</p> <p>Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as “and” <a href="#">οὐ δυνήσομαι ἀποστρέψαι</a></p> |
| LXX | <p>Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) <a href="#">καὶ</a>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί</p> <p>greek</p> <p>Meaning</p> <p>* And * Also * Both * Even * Too * So</p> <p>Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as “and” εἶπεν οἱ μμοὶ <a href="#">θύγατέρ μου ἐμπεποδοστάτηκάς</a> <a href="#">με εἰς</a> σκώλον ἐγένου <a href="#">ἐν</a>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigἐν</p> <p>greek</p> <p>Preposition meaning “in”. <a href="#">ὀφθαλμοῖς μου ἐγὼ δέ</a>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigδέ</p> <p>greek</p> <p>δέ is a conjunction that can mean “but” or “and” or “also” or “moreover”. It is a word that is used very frequently in the New Testament, and is often unexpressed and not translated in English. <a href="#">ἤνοιξα τὸ</a>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigὁ</p> <p>greek</p> <p>The definite article <a href="#">στόμα μου περὶ σοῦ πρὸς</a>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigπρὸς</p> <p>greek</p> <p>Meaning</p> <p>* To or towards * Pertaining to (genitive case) * Near to (dative case) * According to * About</p> <p>Preposition. Occurs 703 times in the New Testament.</p> <p>πρὸς is a common preposition in Koine Greek that carries different meanings. It most frequently takes the accusative case, but at times it takes the genitive or dative cases, giving it a different meaning again. At its core, it usually describes movement or relationship toward someone or something, whether physical, s... <a href="#">κύριον καὶ</a>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί</p> <p>greek</p> <p>Meaning</p> <p>* And * Also * Both * Even * Too * So</p> <p>Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as “and” <a href="#">οὐ δυνήσομαι ἀποστρέψαι</a></p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |

|     |                                                                                                                                                                                                                                       |
|-----|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| KJV | And it came to pass, when he saw her, that he rent his clothes, and said, Alas, my daughter! thou hast brought me very low, and thou art one of them that trouble me: for I have opened my mouth unto the LORD, and I cannot go back. |
|-----|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

[Judges 11:34](#) ← [Judges 11:35](#) → [Judges 11:36](#)

Return to: [Home Page](#) → [Christianity](#) → [Bible](#) → [Old Testament](#) → [Judges](#) → [Judges 11](#)

From:

<https://groveserver.com/bible/> - **BibleWiki**

Permanent link:

[https://groveserver.com/bible/doku.php?id=judges\\_11:35](https://groveserver.com/bible/doku.php?id=judges_11:35)

Last update: **2025/10/23 00:28**

